# PISTES DE DESCENTE
DOWNHILL TRAILS

## VERSANT DU VILLAGE

| # | | Km | Nom /Name |
|---|---|---|---|
| 21 | F | 4,9 | GRANDE DOUCE |
| 4 | F | 1,0 | AMUSE-GUEULE |
| 5 | T | 1,1 | EXTRA-LÉGÈRE |
| 6 6 | F | 3,5 | INDÉCISE |
| 7 | F | 2,9 | LA SEPT |
| 8 | F | 2,5 | BERMINATOR |
| 17 | T | 0,5 | DINDE SAUVAGE |
| 26 | F | 0,3 | PRK DE VÉLO |
| 18 | T | 1,4 | SLICK |
| 19 | T | 2,2 | NEXT LEVEL |
| 20 20 | T | 2,7 | LA VINGT |
| 29 | T | 0,5 | KING |
| 23 | T | 0,5 | KONG |
| 24 | T | 0,5 | BEURRE ÉPAIS |
| 25 | T | 1,3 | PIKUNEFOUILLE |

## VERSANT DE LA CÔTE OUEST
Remontée mécanique ouverte à l'automne 2024 /Lift open in fall 2024

| | | | |
|---|---|---|---|
| 81 | F | 1,7 | RIBAMBELLE |
| 88 | T | 0,9 | ROTULE |

## VERSANT DU LAC

| | | | |
|---|---|---|---|
| 401 | | 0,5 | 401 |
| 51 | F | 3,3 | BANANA SPLIT |
| 56 56 | F | 2,1 | KAWABUNGA |
| 57 | F | 0,8 | LA VEUSE |
| 60 | F | 1,2 | LA VABO |
| 42 | F | 0,9 | BROMANCE |
| 54 | F | 0,5 | TUYAU |
| 59 | F | 1,0 | CELLE-LÀ |
| 53 | T | 0,9 | COUPE DU MONDE |

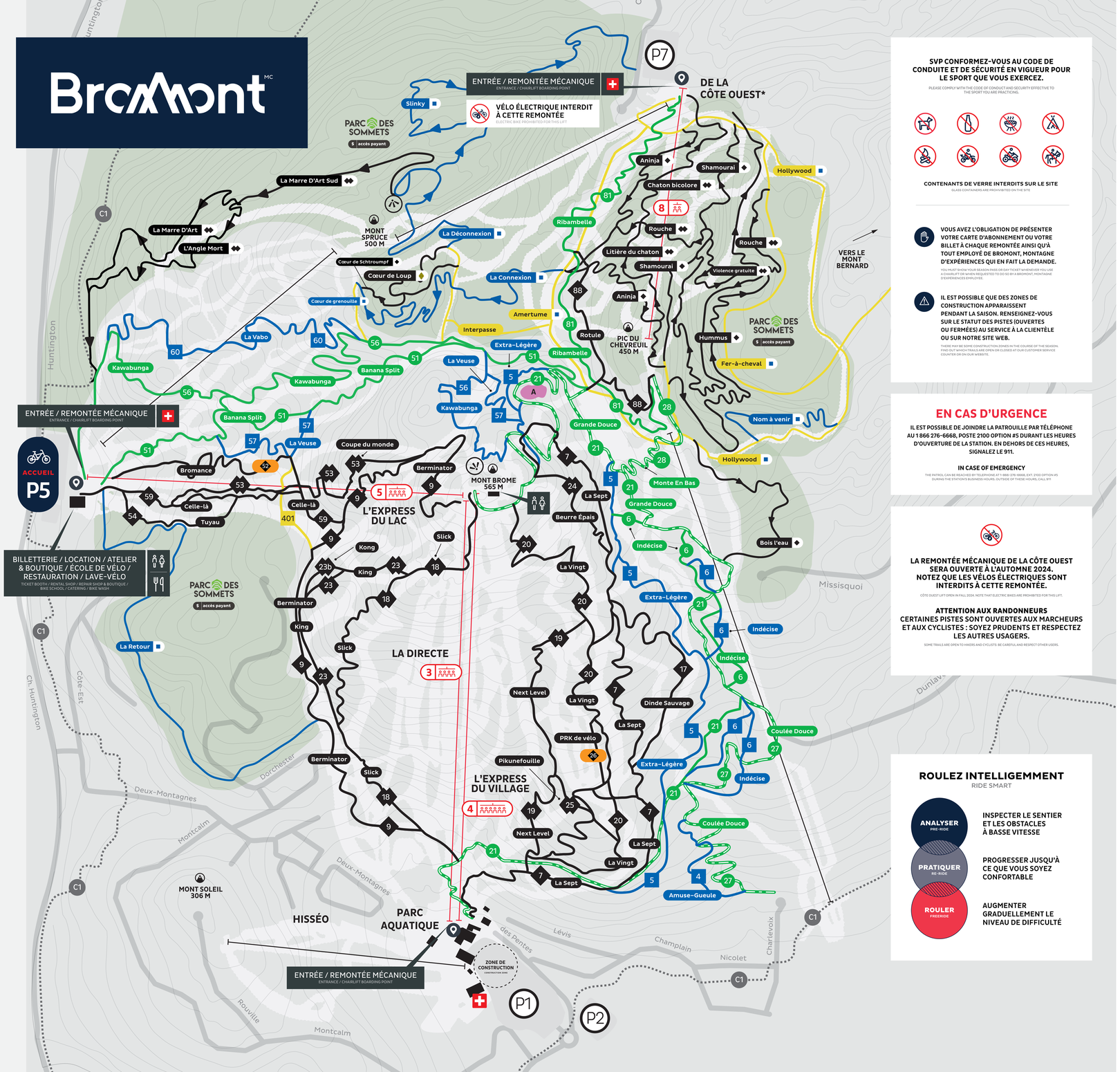
# PISTES D'ASCENSION
CLIMBING TRAILS

Pistes accessibles en randonnée
Trails are accessible for hiking

| # | Km | Nom /Name |
|---|---|---|
| 21 | 4,9 | GRANDE DOUCE |
| 27 | 1,6 | COULÉE DOUCE |
| 28 | 0,5 | MONTE EN BAS |

## LÉGENDE /LEGEND

- FACILE / EASY
- INTERMÉDIAIRE / INTERMEDIATE
- DIFFICILE / DIFFICULT
- TRÈS DIFFICILE / VERY DIFFICULT
- PISTES DE DESCENTE / DOWNHILL TRAILS
- PISTES D'ASCENSION / CLIMBING TRAILS
- PISTES À DOUBLE SENS / TWO WAY TRAIL
- T TECHNIQUE — Piste étroite avec obstacles à franchir. **Technical** Narrow trail with obstacles to overcome.
- POINT DE VUE / SCENIC POINT
- ACCESSIBLE EN RANDONNÉE / ACCESSIBLE FOR HIKING
- ZONE DE PROGRESSION / PROGRESSION ZONE
- PREMIERS SOINS / FIRST AID
- CHEMIN D'ACCÈS / ACCESS PATH
- PISTE AVEC SAUTS / JUMP TRAIL
- FIN DE SENTIER SANS REMONTÉE / TRAIL END WITH NO LIFT ACCESS
- F FLUIDE — Piste aménagée avec un rythme et un enchaînement entre les virages inclinés et les dénivellations. **Flow** Smooth riding with continuity between banked turns and rise and fall of trail.




**SVP CONFORMEZ-VOUS AU CODE DE CONDUITE ET DE SÉCURITÉ EN VIGUEUR POUR LE SPORT QUE VOUS EXERCEZ.**

PLEASE COMPLY WITH THE CODE OF CONDUCT AND SECURITY EFFECTIVE TO THE SPORT YOU ARE PRACTICING.

**CONTENANTS DE VERRE INTERDITS SUR LE SITE**

GLASS CONTAINERS ARE PROHIBITED ON THE SITE

**VOUS AVEZ L'OBLIGATION DE PRÉSENTER VOTRE CARTE D'ABONNEMENT OU VOTRE BILLET À CHAQUE REMONTÉE AINSI QU'À TOUT EMPLOYÉ DE BROMONT, MONTAGNE D'EXPÉRIENCES QUI EN FAIT LA DEMANDE.**

YOU MUST SHOW YOUR BROMONTREIS OR SKIP TICKET WHENEVER YOU USE A CHAIRLIFT OR WHEN REQUESTED TO DO SO BY A BROMONT, MONTAGNE D'EXPÉRIENCES EMPLOYEE.

**IL EST POSSIBLE QUE DES ZONES DE CONSTRUCTION APPARAISSENT PENDANT LA SAISON. RENSEIGNEZ-VOUS SUR LE STATUT DES PISTES (OUVERTES OU FERMÉES) AU SERVICE À LA CLIENTÈLE OU SUR NOTRE SITE WEB.**

THERE MAY BE SOME CONSTRUCTION ZONES IN THE COURSE OF THE SEASON. FIND OUT WHICH TRAILS ARE OPEN OR CLOSED AT OUR CUSTOMER SERVICE COUNTER OR ON OUR WEBSITE.

## EN CAS D'URGENCE

**IL EST POSSIBLE DE JOINDRE LA PATROUILLE PAR TÉLÉPHONE AU 1 866 276-6668, POSTE 2100 OPTION #5 DURANT LES HEURES D'OUVERTURE DE LA STATION. EN DEHORS DE CES HEURES, SIGNALEZ LE 911.**

**IN CASE OF EMERGENCY**

THE PATROL CAN BE REACHED BY TELEPHONE AT 1-866-276-6668, EXT. 2100 OPTION #5 DURING THE STATION'S BUSINESS HOURS. OUTSIDE OF THESE HOURS, CALL 911

**LA REMONTÉE MÉCANIQUE DE LA CÔTE OUEST SERA OUVERTE À L'AUTOMNE 2024. NOTEZ QUE LES VÉLOS ÉLECTRIQUES SONT INTERDITS À CETTE REMONTÉE.**

CÔTE OUEST LIFT OPEN IN FALL 2024. NOTE THAT ELECTRIC BIKES ARE PROHIBITED FOR THIS LIFT.

**ATTENTION AUX RANDONNEURS**
**CERTAINES PISTES SONT OUVERTES AUX MARCHEURS ET AUX CYCLISTES : SOYEZ PRUDENTS ET RESPECTEZ LES AUTRES USAGERS.**

SOME TRAILS ARE OPEN TO HIKERS AND CYCLISTS: BE CAREFUL AND RESPECT OTHER USERS.

## ROULEZ INTELLIGEMMENT
RIDE SMART

- **ANALYSER** PRE-RIDE — INSPECTER LE SENTIER ET LES OBSTACLES À BASSE VITESSE
- **PRATIQUER** RE-RIDE — PROGRESSER JUSQU'À CE QUE VOUS SOYEZ CONFORTABLE
- **ROULER** FREERIDE — AUGMENTER GRADUELLEMENT LE NIVEAU DE DIFFICULTÉ

# PISTES DU PARC DES SOMMETS
PARC DES SOMMETS TRAILS

| # | Km | Nom /Name |
|---|---|---|
| 801 | 1,5 | AMERTUME |
| M29 | 2,1 | HOLLYWOOD |
| M40 | 1,6 | FER À CHEVAL |
| 701 | 0,3 | INTERPASSE |
| M42 | 0,4 | NOM À VENIR |
| M59 | 1,8 | RETOUR |
| M66 | 2,0 | SLINKY |
| M77 | 1,6 | LA CONNEXION |
| M78 | 1,6 | LA DÉCONNEXION |
| M77 | 0,8 | CŒUR DE GRENOUILLE |
| M61 | 2,1 | HUMMUS |
| M70 | 1,8 | ANINJA |
| M71 | 0,2 | CŒUR DE SCHTROUMPH |
| M47 | 1,9 | ROUCHE |
| M43 | 0,4 | VIOLENCE GRATUITE |
| M40 | 1,3 | SHAMOURAI |
| M46 | 0,6 | LITIÈRE DU CHATON |
| M45 | 1,0 | CHATON BICOLORE |
| M80 | 0,8 | BOIS L'EAU |
| M48 | 1,0 | MARRE D'ART |
| M68 | 0,9 | MARRE D'ART SUD |
| M69 | 0,8 | L'ANGLE MORT |
| | 0,6 | CŒUR DE LOUP |

PARC DES SOMMETS
$ accès payant

**BILLET OU UN ABONNEMENT OBLIGATOIRE POUR ACCÉDER AUX SENTIERS DU PARC DES SOMMETS**

**Abonnés :** Passe la totale ou passe saisonnière du parc des sommets.

**Résidents de Bromont :** Carte citoyenne bciti+

**Billets :** L'accès est inclus avec l'achat de votre billet de remontée.

TICKET OR SEASON PASS IS REQUIRED TO ACCESS TO THE TRAILS OF THE PARC DES SOMMETS. SEASON PASS HOLDERS: LA TOTALE PASS OR SEASONAL PASS OF THE PARC DES SOMMETS. BROMONT RESIDENT: BCITI CARD. TICKETS: ACCESS IS INCLUDED WITH THE PURCHASE OF YOUR LIFT TICKET.

## LÉGENDE /LEGEND

- FACILE / EASY
- INTERMÉDIAIRE / INTERMEDIATE
- DIFFICILE / DIFFICULT
- TRÈS DIFFICILE / VERY DIFFICULT
- PRO LINE / PROLINE
- CHEMIN D'ACCÈS / ACCESS PATH

**POUR NE RIEN MANQUER SUR LES DERNIÈRES MISES À JOUR DE LA CARTE ET SUR LES CONDITIONS DES PISTES**
DON'T MISS OUT ON THE LATEST MAP UPDATES AND TRAIL CONDITIONS

**NOUS SOMMES AUSSI SUR ONDAGO ! TÉLÉCHARGEZ L'APPLICATION.**
WE'RE ONDAGO TOO! DOWNLOAD THE APP.

ONDAGO